## Übersetzung

## Generalstaatsanwaltschaft der Russischen Föderation

## Militärhauptstaatsanwaltschaft

17. Oktober 2001 Nr. 7u/3-3220-01

103160 Moskau K-160, per. Cholsunowa 14

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau

Fuchs, Max Augustowitsch

Geburtsjahr und -ort:

1893, Katscher, Schlesien

Staatsangehörigkeit:

deutsch

Volkszugehörigkeit:

deutsch

Vor Inhaftierung wohnhaft:

Berlin-Spandau, Grunewaldstr. 8

letzter Arbeitgeber vor der Inhaftierung/

Tischler

beschäftigt als:

wann inhaftiert:

28. Mai 1945

wann und durch wen verurteilt/verfolgt: 14. Juni 1945, durch das Militärtribunal des 1.

Mechanisierten Rotgardekorpus

der Verurteilung zugrundeliegende

Paragraphen und Strafmaß

(Grund- und Zusatzstrafen):

Nach Art. 19-58-9 und 58-11 des Strafgesetzbuches der RSFSR zu 8 Jahren Freiheitsentzug im Besserungs- und Arbeitslager ohne Konfiszierung des

Eigentums.

Datum der Haftentlassung:

28. Mai 1953

Gemäß Art. 3 Pkt. "a" des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau Max Augustowitsch Fuchs rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Abteilung Rehabilitierung der Opfer politischer Verfolgung

[Siegel, Unterschrift]

S. W. Urasowski

[Bitte beachten: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

## ГЛАВНАЯ ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

"/<sup>7</sup>" октября 2001 г. № <u>7у/3-3220-</u>0І

103160, Москва, К-160, пер. Хользунова,14 Fax: (095) 247-50-60

Начальник отдела реабилита

жертв политических репрес

С П Р А В К А (о реабилитации)

С.В. Уразовский

Гражданин (ка) Фукс Макс Августович
Год и место рождения 1893 г.р., г.Качер, Силевия
Гражданин (ка) какого государства
Национальность Место жительства до ареста
г.Берлин-Шландау, Грюнвальдштрассе, 8
Место работы и должность (род занятий) до ареста
столяр
Дата ареста 28 мая 1945 г.
Когда и каким органом осужден (а) (репрессирован/а/)
I4 июня I945 г. военным трибуналом I Красноградского механизи-
рованного корпуса
Квалификация содеянного и мера наказания (основная и
Квалификация содеянного и мера наказания (основная и дополнительная) по ст.ст. 19-58-9 и 58-II УК РСФСР заключен в
Квалификация содеянного и мера наказания (основная и дополнительная) по ст.ст. I9-58-9 и 58-II УК РСФСР заключен в ИТЛ на 8 лет, без конфискации имущества.
дополнительная) по ст.ст. 19-58-9 и 58-ІІ УК РСФСР заключен в
дополнительная) по ст.ст. I9-58-9 и 58-II УК РСФСР заключен в ИТЛ на 8 лет, без конфискации имущества.  Дата освобождения 28 мая 1953 г.
дополнительная) по ст.ст. I9-58-9 и 58-II УК РСФСР заключен в ИТЛ на 8 лет, без конфискации имущества.  Дата освобождения 28 мая 1953 г.  На основании ст.3, п. "а" Закона РФ «О реабилитации жертв
дополнительная) по ст.ст. I9-58-9 и 58-II УК РСФСР заключен в ИТЛ на 8 лет, без конфискации имущества.  Дата освобождения 28 мая 1953 г.  На основании ст.3, п. "а" Закона РФ «О реабилитации жертв политических репрессий» от 18 октября 1991 г. гражданин (ка)
дополнительная) по ст.ст. I9-58-9 и 58-II УК РСФСР заключен в ИТЛ на 8 лет, без конфискации имущества.  Дата освобождения 28 мая 1953 г.  На основании ст.3, п. "а" Закона РФ «О реабилитации жертв политических репрессий» от 18 октября 1991 г. гражданин (ка)  Фукс Макс Августович реабилитирован (а).
дополнительная) по ст.ст. I9-58-9 и 58-II УК РСФСР заключен в ИТЛ на 8 лет, без конфискации имущества.  Дата освобождения 28 мая 1953 г.  На основании ст.3, п. "а" Закона РФ «О реабилитации жертв политических репрессий» от 18 октября 1991 г. гражданин (ка)
дополнительная) по ст.ст. I9-58-9 и 58-II УК РСФСР заключен в ИТЛ на 8 лет, без конфискации имущества.  Дата освобождения 28 мая 1953 г.  На основании ст.3, п. "а" Закона РФ «О реабилитации жертв политических репрессий» от 18 октября 1991 г. гражданин (ка)